

## 448601-2026 - Gara

Germania – Gazzette ufficiali – Herstellung und Vertrieb des Amtsblatts der Stadt Chemnitz  
OJ S 123/2026 30/06/2026  
Bando di gara o di concessione – regime ordinario  
Forniture

### 1. Committente

---

#### 1.1. Committente

Nome ufficiale: Stadt Chemnitz

E-mail: [zvs@stadt-chemnitz.de](mailto:zvs@stadt-chemnitz.de)

Forma giuridica del committente: Autorità locale

Attività dell'amministrazione aggiudicatrice: Servizi generali delle amministrazioni pubbliche

### 2. Procedura

---

#### 2.1. Procedura

Titolo: Herstellung und Vertrieb des Amtsblatts der Stadt Chemnitz

Descrizione: Herstellung und Vertrieb des Amtsblatts der Stadt Chemnitz

Identificativo della procedura: 8ea4e984-7f8b-46d5-beb9-d13f08adf466

Identificativo interno: 09/26/0001

Tipo di procedura: Aperta

La procedura è accelerata: no

##### 2.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Forniture

Classificazione principale (cpv): 22211100 Gazzette ufficiali

Classificazione aggiuntiva (cpv): 22000000 Stampati e prodotti affini, 22200000 Quotidiani, riviste specializzate, periodici e settimanali

##### 2.1.2. Luogo di esecuzione

Località: Chemnitz

Codice postale: 09111

Suddivisione del paese (NUTS): Chemnitz, Kreisfreie Stadt (DED41)

Paese: Germania

Informazioni supplementari: siehe Leistungsbeschreibung

##### 2.1.4. Informazioni generali

Informazioni supplementari: Angabe der PQ-Nummer im Angebotsschreiben oder Formblatt  
Eigenerklärung zur Eignung oder Einheitliche Europäische Eigenerklärung. Unternehmen haben als vorläufigen Nachweis der Eignung für die zu vergebende Leistung mit dem Angebot - Entweder die ausgefüllte "Eigenerklärung zur Eignung für Liefer-/Dienstleistungen" - Oder eine Einheitliche Europäische Eigenerklärung (EEE) vorzulegen. Bei Einsatz von anderen Unternehmen (Nachunternehmen) sind auf gesondertes Verlangen die Unterlagen/die EEE auch für diese abzugeben. Gelangt das Angebot in die engere Wahl, sind die Eigenerklärungen auf gesondertes Verlangen durch Vorlage der in der "Eigenerklärung zur Eignung" bzw. in der EEE genannten Bescheinigungen zuständiger Stellen zu bestätigen. Bescheinigungen, die nicht in deutscher Sprache abgefasst sind, ist eine Übersetzung in die deutsche Sprache beizufügen. Stattdessen kann der Nachweis auch durch Eintrag in einem

amtlichen Verzeichnis (z.B. dem durch die Industrie- und Handelskammer eingerichteten PQ-Verzeichnis) oder durch Vorlage eines Zertifikates im Sinne der europäischen Zertifizierungsstandards geführt werden. Das Formblatt "Eigenerklärung zur Eignung" ist erhältlich: mit den Vergabeunterlagen und beinhaltet Erklärungen über den Umsatz, die Ausführung vergleichbarer Leistungen, die erforderlichen Beschäftigten, die Eintragung in ein Berufsregister, Angaben zu Insolvenzverfahren und Liquidation, das Nichtvorliegen einer schweren Verfehlung, die Erfüllung der Zahlung von Steuern und Abgaben sowie der Beiträge zur Sozialversicherung, die Berufsgenossenschaftsanmeldung und ist bei Bewerbergemeinschaft/ ARGE von jedem Mitglied vorzulegen.

**Base giuridica:**

Direttiva 2014/24/UE

vgv -

**2.1.6. Motivi di esclusione**

Fonti dei motivi di esclusione: Avviso

Situazione analoga al fallimento ai sensi della normativa nazionale: § 122 GWB i. V. mit §§ 44-46 VgV

Corruzione: § 123 GWB i.V. § 42 VgV, §§ 56, 57 VgV

Partecipazione a un'organizzazione criminale: § 123 GWB i.V. § 42 VgV, §§ 56, 57 VgV

Accordi con altri operatori economici intesi a falsare la concorrenza: § 123 GWB i.V. § 42 VgV, §§ 56, 57 VgV

Violazione di obblighi in materia di diritto ambientale: § 123 GWB i.V. § 42 VgV, §§ 56, 57 VgV

Riciclaggio di proventi di attività criminose o finanziamento del terrorismo: § 123 GWB i.V. § 42 VgV, §§ 56, 57 VgV

Frode: § 123 GWB i.V. § 42 VgV, §§ 56, 57 VgV

Lavoro minorile e altre forme di tratta di esseri umani: § 123 GWB i.V. § 42 VgV, §§ 56, 57 VgV

Insolvenza: § 123 GWB i.V. § 42 VgV, §§ 56, 57 VgV

Violazione degli obblighi in materia di diritto del lavoro: § 123 GWB i.V. § 42 VgV, §§ 56, 57 VgV

Amministrazione controllata: § 123 GWB i.V. § 42 VgV, §§ 56, 57 VgV

False dichiarazioni, omessa informazione, incapacità di fornire i documenti richiesti o acquisizione di informazioni confidenziali in merito alla procedura in questione: § 123 GWB i.V. § 42 VgV, §§ 56, 57 VgV

Conflitto di interessi legato alla partecipazione alla procedura di appalto: § 123 GWB i.V. § 42 VgV, §§ 56, 57 VgV

Partecipazione diretta o indiretta alla preparazione della procedura di appalto: § 123 GWB i.V. § 42 VgV, §§ 56, 57 VgV

Grave illecito professionale: §§ 123, 124 GWB i.V. § 42 VgV, §§ 56, 57 VgV

Cessazione anticipata, risarcimento danni o altre sanzioni comparabili: § 123 GWB i.V. § 42 VgV, §§ 56, 57 VgV

Violazione degli obblighi in materia di diritto sociale: § 123 GWB i.V. § 42 VgV, §§ 56, 57 VgV

Violazione dell'obbligo di pagamento dei contributi previdenziali: § 123 GWB i.V. § 42 VgV, §§ 56, 57 VgV

Cessazione di attività: § 123, 124 GWB i.V. § 42 VgV, §§ 56, 57 VgV

Violazione dell'obbligo di pagamento delle imposte: § 123 GWB i.V. § 42 VgV, §§ 56, 57 VgV

Reati terroristici o reati connessi alle attività terroristiche: § 123 GWB i.V. § 42 VgV, §§ 56, 57 VgV

Violazione degli obblighi connessi a motivi di esclusione previsti esclusivamente dalla legislazione nazionale: GWB, VgV

## 5. Lotto

---

### 5.1. Lotto: LOT-0000

Titolo: Herstellung und Vertrieb des Amtsblatts der Stadt Chemnitz

Descrizione: Amtsblatt der Stadt Chemnitz Das Chemnitzer Amtsblatt ist eine von der Stadt Chemnitz herausgegebene Printpublikation, die das elektronische Amtsblatt der Stadt Chemnitz (das amtliche Bekanntmachungsorgan der Stadt Chemnitz) ergänzt. Damit informiert die Stadt Chemnitzerinnen und Chemnitzer über aktuelle Themen, Dienstleistungen und Angebote der Stadt Chemnitz sowie Beschlüsse des Stadtrates. Es ist zudem Informationsquelle über Ausschreibungen der Stadt Chemnitz und weitere amtliche Informationen. Das Chemnitzer Amtsblatt soll in einer Auflage von 23.000 Stück nach dem Stützpunktprinzip an rund 250 Stellen verteilt werden. Außerdem ist es unter [www.chemnitz.de/amtsblatt](http://www.chemnitz.de/amtsblatt) als barrierefreie PDF/UA-Datei nach WCAG-Standard verfügbar. Zielgruppe sind alle Bürgerinnen und Bürger der Stadt sowie Unternehmen, Dienstleister und Behörden. Das Chemnitzer Amtsblatt umfasst einen redaktionellen und einen amtlichen Teil (in dieser Reihenfolge: redaktioneller Teil, danach amtlicher Teil in einem Heft). Der durchschnittliche Umfang, der für diese beiden Teile insgesamt zur Verfügung steht, beträgt zwischen acht und zwanzig Seiten, im Jahresdurchschnitt sechzehn Seiten pro Ausgabe.

Identificativo interno: LOT-0000

#### 5.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Forniture

Classificazione principale (cpv): 22211100 Gazzette ufficiali

Classificazione aggiuntiva (cpv): 22000000 Stampati e prodotti affini, 22200000 Quotidiani, riviste specializzate, periodici e settimanali

#### 5.1.2. Luogo di esecuzione

Località: Chemnitz

Codice postale: 09111

Suddivisione del paese (NUTS): Chemnitz, Kreisfreie Stadt (DED41)

Paese: Germania

Informazioni supplementari: siehe Leistungsbeschreibung

#### 5.1.3. Durata stimata

Data di inizio: 01/01/2027

Data di fine durata: 31/12/2030

#### 5.1.6. Informazioni generali

##### Partecipazione riservata:

La partecipazione non è riservata.

Vanno indicati nomi e qualifiche professionali del personale incaricato dell'esecuzione dell'appalto: Indicazione non necessaria

Progetto di appalto non finanziato con fondi UE

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): sì

L'appalto si addice anche alle piccole e medie imprese (PMI): no

Informazioni supplementari: Hinweis: Angebote dürfen ausschließlich elektronisch über <https://www.evergabe.de> eingereicht werden. Beachten Sie bitte die Ausschlussfrist für Bewerberfragen in den Vergabeunterlagen.

#### 5.1.7. Appalto strategico

Obiettivo dell'appalto strategico: Nessun appalto strategico

#### **5.1.9. Criteri di selezione**

Fonti dei criteri di selezione: Avviso

Criterio: Referenze su lavori specifici

Descrizione del criterio di selezione: für mindestens 3 vergleichbare Leistungen jeweils Angabe von Ansprechpartner; Art der ausgeführten Leistung; Auftragssumme; Ausführungszeitraum (bei Bietergemeinschaft/ ARGE gemeinsam) Mindestbedingung: mind. 3 Referenzen über vergleichbare Leistungen (bei Bietergemeinschaft/ ARGE gemeinsam) Bei Präqualifizierung ist zu beachten, dass vergleichbare Referenzen auch tatsächlich hinterlegt sind, ansonsten sind diese mit dem Angebot einzureichen.

Criterio: Assicurazione professionale di indennizzo del rischio

Descrizione del criterio di selezione: Berufshaftpflichtversicherung (bei Bietergemeinschaft/ ARGE von jedem Mitglied oder dem vertretungsberechtigten Mitglied mit Nachweis für Geltung in Bietergemeinschaft/ ARGE)

Criterio: Altri requisiti economici o finanziari

Descrizione del criterio di selezione: Unbedenklichkeitsbescheinigung des Finanzamtes bzw. Bescheinigung in Steuersachen, falls das Finanzamt eine solche Bescheinigung ausstellt (bei Bietergemeinschaft/ ARGE von jedem Mitglied)

Criterio: Iscrizione in un registro professionale pertinente

Descrizione del criterio di selezione: Bescheinigung über die Eintragung in ein Berufsregister bzw. Handelsregister falls verpflichtet (bei Bietergemeinschaft/ ARGE von jedem Mitglied) Bieter anderer Staaten legen einen vergleichbaren Nachweis der erlaubten Berufsausübung ihres Herkunftslandes vor.

#### **5.1.10. Criteri di aggiudicazione**

**Criterio:**

Tipo: Prezzo

Nome: Preis

Descrizione: Preis

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (percentuale, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 100

#### **5.1.11. Documenti di gara**

Lingue in cui i documenti di gara sono ufficialmente disponibili: tedesco

Indirizzo dei documenti di gara: <https://www.evergabe.de/unterlagen/54321-Tender-19ef41360f4-7ab7514b5fa8eb5c>

#### **5.1.12. Condizioni di appalto**

**Modalità di presentazione:**

Presentazione elettronica delle offerte: Consentita

Indirizzo per la presentazione: <https://www.evergabe.de>

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: tedesco

Catalogo elettronico: Non consentita

Varianti: Non consentita

Gli offerenti possono presentare più di un'offerta: Non consentita

Termine per il ricevimento delle offerte: 03/08/2026 09:00:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Durata durante la quale l'offerta deve rimanere valida: 35 Giorni

**Informazioni che possono essere integrate dopo la scadenza del termine di presentazione:**

A discrezione dell'acquirente, tutti i documenti mancanti relativi all'offerente possono essere presentati successivamente.

Informazioni supplementari: Fehlende Unterlagen werden gem. § 56 VgV nachgefordert.

**Informazioni sull'apertura pubblica delle offerte:**

Data di apertura: 03/08/2026 09:00:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Luogo: Stadt Chemnitz Rechts- und Ordnungsamt Zentrale Vergabestelle Friedensplatz 1 09111 Chemnitz

Informazioni supplementari: Hinweis: Angebote dürfen ausschließlich elektronisch über <https://www.evergabe.de> eingereicht werden. Beachten Sie die Ausschlussfrist für Bewerberfragen in den Vergabeunterlagen

**Condizioni contrattuali:**

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: No

Condizioni relative all'esecuzione dell'appalto: Auf Sicherheitsleistung für die Vertragserfüllung und für Mängelansprüche wird verzichtet.

Fatturazione elettronica: Consentita

Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: sì

Sarà utilizzato il pagamento elettronico: sì

**5.1.15. Tecniche**

**Accordo quadro:**

Nessun accordo quadro

**Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:**

Nessun sistema dinamico di acquisizione

**5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi**

Organizzazione competente per i ricorsi: 1. Vergabekammer des Freistaates Sachsen bei der Landesdirektion Sachsen, DS Leipzig

Informazioni sui termini per il riesame: Der Auftraggeber weist darauf hin, dass ein Nachprüfungsantrag nach § 160 Abs. 3 GWB unzulässig ist, soweit 1) der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von 10 Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Abs. 2 GWB bleibt unberührt. 2) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 3) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 4) mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto : Stadt Chemnitz

Organizzazione che riceve le domande di partecipazione: Stadt Chemnitz

## **8. Organizzazioni**

---

**8.1. ORG-7001**

Nome ufficiale: Stadt Chemnitz

Numero di registrazione: entfällt  
Indirizzo postale: Markt 1  
Località: Chemnitz  
Codice postale: 09111  
Suddivisione del paese (NUTS): Chemnitz, Kreisfreie Stadt (DED41)  
Paese: Germania  
Referente: Rechts- und Ordnungsamt, Zentrale Vergabestelle  
E-mail: [zvs@stadt-chemnitz.de](mailto:zvs@stadt-chemnitz.de)  
Telefono: +49 371488-3081  
Indirizzo internet: <https://www.chemnitz.de>

**Ruoli di questa organizzazione:**

Committente

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto

Organizzazione che riceve le domande di partecipazione

**8.1. ORG-7004**

Nome ufficiale: 1. Vergabekammer des Freistaates Sachsen bei der Landesdirektion Sachsen, DS Leipzig

Numero di registrazione: keine Angabe

Indirizzo postale: Braustraße 2

Località: Leipzig

Codice postale: 04107

Suddivisione del paese (NUTS): Leipzig, Kreisfreie Stadt (DED51)

Paese: Germania

E-mail: [vergabekammer@lds.sachsen.de](mailto:vergabekammer@lds.sachsen.de)

Telefono: +49 341 9773800

Indirizzo internet: <https://www.lds.sachsen.de>

**Ruoli di questa organizzazione:**

Organizzazione competente per i ricorsi

**8.1. ORG-7005**

Nome ufficiale: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Numero di registrazione: 0204:994-DOEVD-83

Località: Bonn

Codice postale: 53119

Suddivisione del paese (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Paese: Germania

E-mail: [noreply.esender\\_hub@bescha.bund.de](mailto:noreply.esender_hub@bescha.bund.de)

Telefono: +49228996100

**Ruoli di questa organizzazione:**

TED eSender

## Informazioni sull'avviso

---

Identificativo/versione dell'avviso: a2ad145d-ae1-483a-84ee-3ecbeae28d63 - 01

Tipo di formulario: Gara

Tipo di avviso: Bando di gara o di concessione – regime ordinario

Sottotipo di avviso: 16

Data di trasmissione dell'avviso: 29/06/2026 07:51:49 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale,  
ora legale dell'Europa centrale

Lingue in cui il presente avviso è ufficialmente disponibile: tedesco

Numero di pubblicazione dell'avviso: 448601-2026

Numero dell'edizione della GU S: 123/2026

Data di pubblicazione: 30/06/2026